

2015年12月 第74期

### 如何在土耳其经商

土耳其主要经济数据  
土耳其宏观经济  
土耳其国际合作  
国际关系  
土耳其与中国  
TÜSIAD 新闻摘要

本报告由 TÜSIAD 北京代表处准备，摘选自主要新闻媒体。其内容不能完全反映 TÜSIAD 的观点和建议。订  
阅或取消此电子版发布，请发邮件到：  
[tusiad.china@european-chamber.com.cn](mailto:tusiad.china@european-chamber.com.cn)

#### 欧洲商业联合会成员

总部：74 Meşrutiyet Caddesi Tepebaşı 80050 Istanbul Turkey (土耳其)	电话：90 212 249 11 02	传真：90 212 249 09 13
安卡拉：39/4 İnan Caddesi Gaziosmanpaşa 06700 Ankara Turkey (土耳其)	电话：90 312 468 10 11	传真：90 312 428 86 76
欧盟：13 Avenue des Gaulois 1040 Brussels Belgium (比利时)	电话：32 2 736 40 47	传真：32 2 736 39 93
德国：28 Märkisches Ufer 10179 Berlin Germany (德国)	电话：49 30 28 87 86 300	传真：49 30 288786399
法国：33 Rue de Galilée 75116 Paris France (法国)	电话：33 1 44 43 5535	传真：33 1 4443 5546
美国：1250, 24 <sup>th</sup> Street NW Suite#300 Washington DC 20037 USA (美国)	电话：1 202 776 7770	传真：1 202 776 7771
中国：北京市朝阳区亮马桥路 50 号燕莎中心写字楼 C319 (100125)	电话：+86 10 6462 2066 转 51 或 65	传真：+86 10 6462 3206

[tusiad.china@euccc.com.cn](mailto:tusiad.china@euccc.com.cn)

[www.tusiad.org](http://www.tusiad.org)

## 土耳其主要经济数据

根据土耳其统计局和海关数据，2015 年 11 月与去年同期相比土耳其出口下降了 10.2%，总额为 117.38 亿美元；进口总额为 159.74 亿美元，下降了 25.3%。同月，外贸逆差为 42.36 亿美元。

2015 年 11 月，土耳其出口到欧盟的总额为 56.31 亿美元，下降 1.5%。主要出口伙伴国是德国，达到 11.99 亿美元。其后是英国（8.67 亿美元），伊拉克（7.89 亿美元）和意大利（6.16 亿美元）。

2015 年 11 月，土耳其的主要进口来源国是中国（20 亿美元），其后是德国（17.27 亿美元），俄罗斯（13.74 亿美元）和意大利（8.83 亿美元）。

2015 年 11 月的出口产品中，铁路及电车以外的车辆和汽车配件，出口最多为 15.84 亿美元，其次是锅炉、电气机械和器材为 11.25 亿美元，然后是针织和钩针编织品及其制品 8.21 亿美元，电子机械和器材 7.54 亿美元，非针织和钩针编织品及其制品 5.44 亿美元，水果和坚果，带果皮或柑橘类水果 3.8 亿美元。

2015 年 11 月的进口产品中，排在前几位产品分别是，矿物燃料和矿物油 34.83 亿美元，锅炉、机器及机械用具为 23.05 亿美元，电子机械和器

材 15.99 亿美元，铁路及电车以外的车辆和汽车配件 15.89 亿美元，钢铁 13.65 亿美元及其塑料制品 11.23 亿美元。

CPI-土耳其 2015 年 11 月份上升了 0.67%。

PPI-土耳其 2015 年 11 月份国内生产者价格指数 (D-PPI) 环比下降了 1.42%；非国内生产者价格指数(ND-PPI) 环比下降了 3.85%；农产品生产者价格指数环比上升了 1.80%。

消费信心指数-土耳其 2015 年 12 月份消费信心指数比上月下降了 4.6%，达到 73.58。  
(www.turkstat.gov.tr)

## 土耳其宏观经济

### 11 月膨胀率达到 8.1%，创 2015 年新高

由于服装和食品价格上涨，土耳其的消费者物价指数在 11 月比预期值增长了 0.67%，这增加了央行加息的压力。在自 11 月 1 日大选后央行上周的第一次会议中维持利率不变，准备在美联储 (Fed) 执行预期的紧缩政策后采取行动。

据土耳其统计局数据显示，当月的国内生产者价格下跌 1.42%，相当于每年增长 5.25%。

每月消费物价通胀率超过了路透社调查中显示的 0.46% 的预期值，同比增长 8.1%，土耳其统计局表示，这远高于央行设定的 5% 的目标。

数据显示，消费物价上涨是由于服装和鞋类价格 5.37% 的上涨高于预期，以及 1.0% 的食品和非酒精饮料价格上涨驱动的。投资经济学家 Muammer Kömürçüoğlu 表示，周四的数据说明该银行预计的 8.4% 的年终通胀面临上行风险。

“通货膨胀和核心指标持续上升的趋势将为央行（TCMB）加息带来更大的压力，”他说。

年通货膨胀的增长率核心在某种程度上是受里拉的大幅下跌的影响，在 11 月份同比上升达 9.22%，继 10 月的 8.92% 后达到了 2015 年的峰值。

“但央行的首次加息与美联储紧密相关。因此，如果美联储在 12 月首次加息，我们认为央行将在今年最后一次会议上将政策利率提升 25 至 50 个基点，”他补充道。

土耳其央行货币政策委员会会议将于 12 月 22 日举行。通胀数据对金融市场影响不大。由于注意力都集中在美联储和欧洲央行（ECB）可能采取的举动上，所以周三晚上里拉兑美元汇率从 2.8900 上涨至 2.8840。

伊斯坦布尔证交所（BİST）的主要股票指数微升 0.37 个百分点。基准 10 年期政府债券收益率在星期三的现汇交易结束后从 10.06 % 升至 10.1 %。星期四的数据也显示了这个月的国内生产者价格下降了 1.42%，年增长率为 5.25% (Today's Zaman)

## 土耳其十月份收支往来账户的赤字达到 1.33 亿美元

据土耳其央行 12 月 10 日公布的报告显示，土耳其 2015 年 10 月的经常账户赤字为 1.33 亿美元，与去年同期的 23 亿美元比有所下降。

报告称，“1.33 亿美元的经常帐赤字表明同去年十月相比降低了 21.76 亿美元”。

报告里提到，这表明了 12 个月内赤字波动达到 381.09 亿美元。

9 月份的产生 9,500 万美元经常帐户盈余后，出现了大幅下降。

“由于商品价格暴跌，尤其是石油，还有导致进口放缓的不景气的货币，经常帐赤字下降至 2009 年以来的最低值，”，TOBB ETU 大学副教授 Atılım Murat 于 12 月 10 日向安纳杜鲁新闻社透露。

Murat 指出，在土耳其仍面临持续的政治和安全危机时期，这些正面的数据出现得非常及时。“这将提振投资者对在土耳其做商业的信心，”他说。

“就这点而言，经常帐数据良好。我认为，在未来几个月内，土耳其市场的资本将开始回升，”Murat 说。

他认为市场预计美联储 12 月的升息概率为 90%。“升息甚至可能是对土耳其有益，因为美元强势意味着大宗商品价格会低迷，而这对土耳其是有利的，”他补充道。

Eurasia 大学副教授 Raci Hoşgör 指出，尽管困难重重，但土耳其的经济还是证明了它比预期的更富有弹性。

“我对外汇储备的未来和经常账户赤字持乐观态度。另外，我不认为在美联储升息后，资本流动会显著下降，相反地，资本流入可能比现在更强劲，”Hoşgör 说道。(Hürriyet Daily News)

## 土耳其经济在今年第三季度增长 4%，让分析人士大感意外

据土耳其统计局 (TÜİK) 12 月 10 日的报告显示，土耳其经济在第三季度的同比增长达到了惊

人的 4%，远超过许多分析师之前的预测。

报告显示，这个数字比分析师的普遍预期高了 2.7%。不考虑季节性因素，第三季度的国内生产总值 (GDP) 同比增长了 5.4%，环比增长了 1.3%。

BGC 伊斯坦布尔公司的首席经济学家 Özgür Altuğ 称，尽管 11 月 1 日的选举充满了政治不确定性，还有非法的库尔德工人党 (PKK) 的强势攻击，土耳其经济仍然增长。

“这些数据证实尽管有政治上的不确定性和不断升温的恐怖主义，经济增长仍在第三季度继续加速，”他说。加之 10 月份高于预期的工业产值，Altuğ 表示他将把 2015 年 GDP 增长预期从 2.7% 修订至 3.4%。“这些数据证实了土耳其经济抵御冲击的能力，”他说。

“稳固土耳其的国内需求继续推动增长，”盛宝银行的经济学家 Christopher Dembik 向安纳杜鲁新闻社称。“消费者不得不在今年年初土耳其里拉贬值时紧缩消费。现在里拉已经稳定，消费信心逐渐恢复，”Dembik 补充道。

该报告称，本季度家庭最终消费支出按现价计算增长了 10.6%。

消费者信心指数从 10 月的 62.78 增加至 11 月的 77.15.

国内生产总值较第二季度的 3.8% 相比有所增长。该报告称，前九个月的国内生产总值增长率在 2015 年第三季度增长了 3.4%。

提高的农业商业活动对国内生产总值的增长贡献最大。报告指出，该行业按现价计算与 2014 年同比增长了 20.1%。

调查显示，该季度的工业增加值增长了 7.5。服务业的贡献值上升了 11.2%。

根据土耳其统计局的另一份报告称，土耳其 10 月份的工业产值同比增长了 4.6%。

“由于德国是土耳其最大的半成品出口国，德国制造业的增长意味着土耳其生产商可从中获利，”伊斯坦布尔 Ziraat 证券的经济学家 Bora Tamar Yılmaz 这样评论。

Dembik 指出，由于欧盟 - 土耳其最大的出口市场 - 认为欧洲央行的经济刺激计划会带来经济增长，他预计明年的出口量会增加 Dembik 指出，由于欧盟 - 土耳其最大的出口市场 - 认为欧洲央行的经济刺激计划会带来经济增长，他预计明年的出口量会增加。

出口可能会取代国内需求成为土耳其明年主要的增长驱动力，他补充说。

总体增长数字是“惊人的”，伦敦资本经济公司的威廉·杰克逊在给客户的报告中写道，这是自 2011 年第二季度以来最快的年增长率。他说，这个数字意味着 2015 年全年国内生产总值增长很可能是“高于我们之前所预期的，”预测值高于 3%，更接近 3.5%。(Hürriyet Daily News)

### 央行预计 2016 年的通货膨胀将达到 6.5%

根据土耳其央行行长 Erdem Başçı 称，土耳其央行预测土耳其的通货膨胀将在 2016 年年底达到 6.5%。

在安卡拉举行的关于 2016 年银行货币汇率政策的记者发布会上，Başçı 表示该行会维持其紧缩的货币政策，同时确保外汇流动性。

Başçı 没有就缩小土耳其一周贷款利率和隔夜贷款利率差距，也就是利率走廊的计划进行讨论

中央银行已于 8 月 18 日宣布了这些计划，但还未透露更多的细节。

土耳其统计局 12 月 3 日的报告显示，土耳其的通货膨胀从 10 月的 7.58% 升至 11 月 8.1% 的年

度水平。

行长表示，他认为通胀目标应与土耳其政府共同设定。

据 **Başçı** 称，由银行设定的未来三年的通胀目标将保持在 5%，上下浮动区间为两个百分点。

他说，预计最低工资标准从目前的每月 1,000 里拉（\$342）至每月 1,300 里拉（\$446）的上调，可能会对银行的年终通胀预测有 1.5 个百分点的影响，因为消费者需求的增长预计将会推动通胀。

**Başçı** 强调，银行必须对预计的美国十二月的加息和欧洲央行的经济刺激计划带来的影响准备好预防措施。除此之外，央行没有透露更多细节。

“已采取的措施提高了抵御外部冲击的经济的恢复力，”他说。

据 **Başçı** 表示，经常账户余额的改善将继续。该国在 2015 年 9 月底的十二个月内的经常帐赤字达到 406 亿美元，占国内生产总值的 5%。

**Başçı** 说，俄罗斯对土耳其水果和蔬菜出口商的制裁措施可能有助于缓解土耳其的通胀，因为大量的供应将降低物价。

莫斯科为报复战机据说由于侵犯土耳其领地且无视多次警告后于 11 月 24 日被安卡拉击落，批准了一系列制裁措施。

据国家农业部称，俄罗斯将不再允许对其每年约 12.7 亿美元的新鲜水果和蔬菜的出口。(Hürriyet Daily News)

## 土耳其十月份收支往来账户的赤字达到 1.33 亿美元

尽管大选后政治一直保持稳定，但持续的社会紧张局势仍对经济构成了相当大的风险，土耳其企业领军人物表示。

在谈到土耳其的金融内阁时，土耳其最大的商业组织土耳其工商业协会（(TÜSİAD) 的前负责人，**Sabancı** 零售和保险集团总裁 **Haluk Dinçer** 表示，土耳其了解到一些“很有经验”的人。他认为当前的内阁行动计划“非常详细”，并且将被实施。“对于在确保法院自由的前提下实现宏伟目标来说，这是非常重要的。我认为，经济改革的实现会比实现这些政治和社会目标更容易。是的，我们看到了在选举后政治的稳定，但社会局势仍然紧张。社会还没有达到和平与安宁。这是一个巨大的风险，”他补充道。

不过他还表示，土耳其经济在面对不断上升的地缘政治风险时展现了强大的实力。

“土耳其企业很快看到并适应了风险。这是一个很大的优势，”他说。

Dincer 还指出，国内需求还会继续在提高经济增长指标中起很大的作用，政府应继续支持国家的个人养老保险制度，以提高国家的储蓄。(Hürriyet Daily News)

### 土耳其为改善投资环境推出新的改革

土耳其新成立的政府计划通过一系列改革进一步改善国家的投资环境，以吸引国际投资者。总理 Ahmet Davutoğlu 公布了 2016 年的执行计划，其中包括从降低工业区的成本到开放投资者的许可证批准程序的新措施。

“政府将采取新的措施，以稳固土耳其的外商直接投资国的地位，并且制定改革方案来改善商业环境，” Davutoğlu 在新闻发布会中详细说明了政府明年的议程。

“取得能源许可证和执照将变得更加容易，同时公司设立手续将更加简化。政府将依照关于科学，技术和创新的改革方案，推出一项新的专利法，”他补充说，工业区的土地成本也将被降低。

该计划还赋予区域发展机构新的权力。(invest.gov.tr)

### 土耳其 12 月份的消费者信心指数有所下降

根据土耳其统计局(TÜİK)在 12 月 21 日的报告显示，在 11 月大幅增加后，土耳其的消费者信心指数在 12 月份有所下跌。

报告称，该指数从 11 月的 77.15 跌至 12 月的 73.58。

该指数从 10 月的 62.78 跃升至 11 月份很高的数值。

由于失业预期指数人数比上月减少了 7.4%，出现了大规模的担心就业。

总体经济信心同样在 12 月下降了 5.6%，该报告称。然而，由于储蓄指数的概率上升了 1.9%，对于储蓄的信心有所提高。

分析员表示，土耳其里拉的回升对于近期提高信心有所帮助。由于美国联邦储备委员会（美联储）在 12 月 16 日上调利率，里拉兑美元从升息前的 2.96 升至 12 月 21 日的 2.96。

“我们可以看到土耳其经济的持久性仍具有良好的增长驱动力，出口到欧洲的货车，弱势的货

币，健全的公共财政和银行还有有利的人口状况都得益于较低的油价和商品价格，”投资银行野村在伦敦分行的信贷策略师 Timothy Ash 在上周发布的一份声明中表示。

根据土耳其统计局本月初公布的报告显示，土耳其的国内生产总值以 4% 的年增长率成为新兴市场中最强的一个。

在最近的通胀报告中，土耳其央行称食品价格上涨是最重要的通胀压力之一，但价格已开始回落。该报告指出，土耳其的通货膨胀在过去的六个月已经稳定。

分析师表示，随着通胀的稳定，土耳其的国内需求继续推动经济增长。

据贸易经济显示，土耳其的消费支出从 2015 年第二季度的 2100 万里拉（730 万美元）增至第三季度的 2260 万里拉（780 万美元）。与上一年的 4.477 亿美元相比，土耳其在 2014 年的消费支出达到大约 4.536 亿美元。

伊斯坦布尔 Ziraat 证券的经济学家 Bora Tamer Yılmaz 评论道，“此外，提高最低工资标准至每月 1300 土耳其里拉的计划的新政府承诺的大量的财政刺激方案将进一步支持消费者支出”。（Hürriyet Daily News）

## 土耳其商务及国际合作

### 三菱电机对在土耳其的发展有信心，欲加大投资

长期增长潜力和年轻化人口使得土耳其排在三菱电机投资议程的首位。身为日本的综合性企业，三菱的主要产品涵盖了从小至半导体大至升降机。“我们打算加大在土耳其的投资力度以在该国留下浓墨重彩的一笔，”三菱电机土耳其分公司董事长 Masahiro Fujisawa 表示。

“要成为世界上最先进的经济体之一，我们相信土耳其将在各行业通过利用高新技术来提高生产效率，成为高附加值产品的制造商。重大基础设施项目的完工，如马尔马雷隧道，连接伊斯坦布尔亚洲和欧洲部分的海底隧道工程，和很多其他正在建设的大型项目，都证实了这一点，”藤泽说。“三菱电机将继续通过其产品和服务促进土耳其的发展，”他补充道。

2013 年在伊斯坦布尔建立总部时，三菱电机土耳其公司提供了工厂自动化系统，先进的机器人技术，空调系统等。该公司的技术被马尔马雷隧道和土耳其卫星项目使用。（invest.gov.tr）



## 劳斯莱斯对土耳其国防项目感兴趣

据劳斯莱斯土耳其和中亚公司的首席执行官帕特里克·瑞吉斯表示，劳斯莱斯在土耳其正在进行的国防和航空航天项目中寻找机会。瑞吉斯向报刊透露，英国的电力系统制造商对土耳其的飞机和船舶的项目尤为感兴趣。“我们计划通过合作参与这些项目。先进制造技术中心（AMTC）也将是我们有助于土耳其先进工业能力的发展一个方向，”他在提到由土耳其科技工业部和土耳其科学技术委员会(TUBITAK)建设的研发项目时说道。劳斯莱斯是 AMTC 的第一个主要工业成员和创始成员。

瑞吉斯称赞了土耳其的劳动力和地理位置，并强调政府对技术开发的支持力度。“作为我们的重点合作国家之一，我们的目标是利用现有的供应链，进一步通过技术开发和技术转让来开发它，”他说。

瑞吉斯表示土耳其的本土战斗机项目 TF-X 极其重要。劳斯莱斯已经是土耳其航空公司发动机的重要供应商。他指出“如果在接下来的招标里中标，我们计划与当地工业共同制造土耳其飞机的引擎”。

土耳其航空工业公司设计的 TF-X 预计将于 2023 年土耳其共和国成立一百周年时飞上蓝天。

(invest.gov.tr)

## 土耳其-卡塔尔解除签证要求，签订液化天然气协议

土耳其已根据短期协议从卡塔尔进口液化天然气。媒体报道称，两国将签订长期从卡塔尔进口天然气的协议。

Erdoğan 还在周三宣布，两国已经取消了签证要求。

感谢 Qatari emir Sheikh Tamim bin Hamad bin Khalifa Al Thani 的款待，Erdoğan 宣布两国间的签证要求取消。“土耳其和卡塔尔之间的签证限制已经取消。现在土耳其公民和卡塔尔公民可以不需要签证而去对方的国家旅游”他说。

Erdoğan 表示，两国为促进多领域合作共签订 15 个协议。(Today's Zaman)

## 马来西亚国家电力向土耳其电力公司投资 2.43 亿美元

据 12 月 14 日的声明表示，马来西亚国有电网公司马来西亚国家电力(TNB)为了开拓海外市场，以 2.43 亿美元购买了土耳其公用事业公司 GAMA 能源公司 30%的股权。

“此次投资对于马来西亚国家电力公司向电力需求不断上升的海外市场扩张的战略来说是至关重要的。它将根据集团的五年海外扩张计划，以确保全球的新增发电容量，”马来西亚国家电力公司董事长 Tan Sri Leo Moggie 在声明中表示。

该公司称，马来西亚国家电力公司将从此次合作中在 GAMA 能源公司董事会占据具有大量控制权的两席。

该计划公布前几天，国家能源，其最大股东是主权基金国库控股，刚刚在 11 月份对国家基金马来西亚发展有限公司的电力资产的竞标中失败。马来西亚国家电力公司的股票在宣布有效避免国家基金救助后大涨。

GAMA 能源公司是一家在土耳其拥有并经营热能、风能和水电资产的电力和水利基础设施开发公司。它目前正在土耳其建设一个 840 兆瓦的天然气发电厂和一个 45 兆瓦的风力发电厂。(Hürriyet Daily News)

## 欧洲复兴开发银行完成对伊斯坦布尔证交所股份的购买

在欧洲复兴开发银行（EBRD）在土耳其证券交易所最终确定了对伊斯坦布尔证交所 10% 的股份的收购。

此次收购是大约半年前宣布的，由欧洲复兴开发银行第一副总裁 Phil Bennett 和伊斯坦布尔证交所首席执行官 Tuncay Dinç 12 月 11 日在土耳其副总理 Mehmet Şimşek 的见证下，在交易所设在伊斯坦布尔的总部签署。

任何财务细节没有透露。

“长期投资表明了欧洲复兴开发银行对伊斯坦布尔证交所和土耳其经济的潜力的信心。还强调了该行对土耳其全面的资本市场改革方案以及将伊斯坦布尔发展成横跨中亚，东南欧以及北非的金融中心的计划的支持，”该行在一份声明中表示。

“我们在这里庆祝伊斯坦布尔证交所和欧洲复兴开发银行之间的战略伙伴关系的开始，”Şimşek 说。“我要为这次具有里程碑意义的协议感谢伊斯坦布尔证交所的管理层和欧洲复兴开发银行。伊斯坦布尔证交所是使伊斯坦布尔成为国际金融中心的目标的核心。”

迄今为止，欧洲银行已经在基础设施、能源、农业、工业和金融领域对土耳其的 170 个项目投资了 68 亿欧元（75 亿美元），并且从其他来源为这些项目筹集了约 160 亿欧元（175 亿美元）。(Hürriyet Daily News)

## 土耳其纺织品出口商欲开发非洲市场以弥补在俄罗斯的亏损，

土耳其的成衣纺织品出口商受到了俄罗斯的制裁，为挽回他们的损失，把目光投向非洲的新兴市场。

伊斯坦布尔成衣出口商协会（İHKİB）会长 Hikmet Tanrıverdi 在 12 月 15 日伊斯坦布尔的新闻发布会上表示，土耳其和俄罗斯在能源，食品，旅游，纺织等行业都有着密切的关系，而俄罗斯的制裁对两国的经济均造成了伤害。

“我国对俄罗斯的纺织品出口量在过去两年内已经由于卢布贬值和乌克兰危机而下降。我们本计划提高纺织品 2016 年的出口量，然而俄罗斯战机事件破坏了我们的计划，” Tanrıverdi 说道。

11 月 24 日土耳其击落俄罗斯飞机后，莫斯科推出了一系列从对土耳其免签旅游的限制到对某些食品和纺织产品从土耳其进口的禁令的制裁措施。

“我们决定制定将原计划对俄罗斯出口的纺织品转向非洲市场的战略，直到土耳其与俄罗斯的政治危机解除，” Tanrıverdi 表示，并补充说，纺织业已经考虑到了最坏的情况。

“我们和尼日利亚已经有贸易关系，如今我们正与喀麦隆进行一些业务的洽谈。我们计划通过喀麦隆再扩展 6 个国家和 3500 万人的市场。我希望我们在三年内将对非洲的成衣出口翻一番，” 他说。

“我们与俄罗斯已有数百年紧密的联系。两国人民的关系也像亲人一样，” Tanrıverdi 补充道，并表示他不希望对两国关系失去希望。

2014 年土耳其与俄罗斯的对外贸易总额为 312 亿美元，比上一年增长了 17.3%。（Hürriyet Daily News）

## 卡塔尔国家银行 29.5 亿美元收购土耳其财政银行（Finansbank）

海湾地区最大的银行卡塔尔国家银行(QNB) 为寻求更大的海外市场，已同意从希腊国家银行(NBG)手中以 27 亿欧元（29.5 亿美元）的价格收购土耳其财政银行（Finansbank）。这一最新交易，使卡塔尔银行成功加强了其在土耳其市场的业务。

为填补欧洲中央银行（ECB）在 10 月的压力测试时所确认的资金缺口，希腊银行不得不将其在土耳其的子公司出售。

路透社援引卡塔尔国家银行首席执行官 Ali Ahmed al-Kuwari 在 12 月 22 日发表的声明中说“这一交易的里程碑意义在于，它标志着卡塔尔国家银行将在 2017 年成为中东和非洲（MEA）区域并在 2030 年称为全球领先的银行愿景。”

卡塔尔国家银行的目标是取代该地区最大银行的地位，成为非洲的标准银行，此前，其曾在 2013 年以 20 亿美元的价格收购了兴业银行的埃及业务，并于去年收购了泛非银行国际的 23.5% 股份，路透社报道说。

财政银行在资产、存贷款上是土耳其第五大私营银行，同时在土耳其诸银行间也是资本充足比率很高的。

国家救助基金拥有希腊国家银行 40% 的股份，出售价格隐含的股价有形账面比值约为 1，代表了土耳其银行的平均市场价值。希腊银行将用收益中的 20 亿欧元偿还金融稳定基金援助，并削减 1.5 亿欧元的年度成本。这将减少对成本更高的希腊中央银行的紧急流动性援助的依赖。

路透社报道说，卡塔尔国家银行表示收购股份的 99.81% 部分将通过自有资金中筹集以保持其在收购后的强势地位。该行 9 月底的资本充足率为 14%。

卡塔尔对土耳其的兴趣在增加。

这一交易也反出了卡塔尔与土耳其日益密切的关系。

法新社援引卡塔尔国家银行在一份声明说，在中东和北非的贸易从 2000 到 2014 年已经上升了近十倍达 520 亿美元。

卡塔尔传媒集团 beIN 援引 7 月 13 日的一份声明说，其完成了土耳其卫星网络和付费电视服务商 Digitürk 的收购，但没有透露具体金额。

有卡塔尔私有投资财团支持的 Mayhoola 投资也宣布，其将以 8.85 亿里拉的价格收购土耳其零售商 Boyner 30.7% 的股份。(Hürriyet Daily News)

## 国际关系

### 土耳其总理呼吁与俄罗斯以经济合作代替禁运

总理 Ahmet Davutoğlu 自上个月月底土耳其击落俄罗斯战机后，对俄罗斯寻求以“经济合作”代替“经济制约”以缓解紧张局势。

“互相制约对双方都没有好处，” Davutoğlu 在巴库的一个会议中表示。

他说，在国际社会敦促禁运而土耳其仍反对对俄罗斯实施制裁后，俄罗斯官员对土耳其的立场向安卡拉表示了感谢。

当一个国家遭遇其他国家对其实行制裁，这是非常不幸的，俄罗斯不应该这样做，Davutoğlu 解释道。

总理强调，安卡拉不打算与莫斯科实行紧张的政策。

在叙利亚进行航空活动的国家应对他们的活动做出调整，而不是把如土库曼等的温和的反对派作为目标，因为他们是伊斯兰国的主要反对力量，总理说。

“我们对俄罗斯提出的具体建议仍然有效，”他表示。

在俄罗斯的 SU-24 轰炸机被土耳其 F-16 在叙土边境以涉嫌侵犯土耳其领空为由击落后，安卡拉和莫斯科之间的关系发生恶化。

根据土耳其军方称，该入侵飞机据报在被击落前的五分钟内被警告违规 10 次，。

俄罗斯飞机在叙利亚北部坠毁，一名飞行员 Oleg Peshkov 在跳伞时被土库曼组织射杀。

莫斯科对安卡拉提出抗议，暗示了此举对土俄关系带来的一系列包括经济制裁在内的严重后果。

普京将飞机被摧毁称作“恐怖分子帮凶暗箭伤人.. (Hürriyet Daily News)

## 欧洲复兴开发银行为土耳其和约旦提供大量移民资

欧洲复兴开发银行（EBRD）至少发放了 5 亿欧元，其中绝大部分资金用以帮助叙利亚移民，并改善土耳其和约旦的水，废弃物和运输系统。

开发银行代理首席经济学家 Hans Peter Lankes 告诉路透社，欧洲复兴开发银行希望这笔资金将由难民涌入而不堪重负的城市提供长期帮助，缓和与当地人的紧张局势并最终减少去往欧洲的难民人数。

“我们在土耳其东南部发现大量被情绪紧张的难民充斥的城市。在约旦北部也是如此，” Lankes 说。

“我们可以做许多事情，比如说支持市政业务，供水，城市交通，因为他们有了两倍的使用者，”他表示。

该银行迄今在土耳其和约旦投资了约 2 亿欧元（2.1704 亿美元）的未来两年内的相关基础设施

项目，还在支持商业方面投资了另外的至少 1 亿美元。

如果黎巴嫩能如预期于明年成为欧洲复兴开发银行受援国，欧洲复兴开发银行也会为其发放资金。

Lankes 称，目前该行面临着的问题是，他们本应对商业发行资金，但由于出现叙利亚危机，他们更倾向于发放补助基金。

他说，这意味着该行需要欧盟或如英国、瑞典和美国的国家这样愿作为承担一部分项目的“捐助伙伴”。

“这只是一个初步规划，如果可行的话，项目规模可能会扩大，” Lankes 表示。

“这是假设，在人们可能搬回来之前这（难民危机）将持续很长时间，是一个长期困扰的问题”

尽管欧洲复兴开发银行很关注此次危机，但它不会再为匈牙利，斯洛文尼亚和斯洛伐克的难民迁移提供额外的资。

这些国家需要负担额外的边境安全，临时住处和其他设施的费用，有的国家，包括匈牙利，因为拒绝按比例接收难民而激怒了欧洲其他地区。

“我们改变不了它（该地区）的做法，” Lankes 说。

但该行正在考虑对一些有大量要前往欧洲富裕国家的国民的国家，比如说阿尔巴尼亚，科索沃和马其顿，扩大资金的发放。

“另一类是西巴尔干。重要数据显示，阿尔巴尼亚和科索沃人约占自十月起在德国注册的总难民数的四分之一。”

他表示“如果我们按照欧盟计划很多难民都将被送回.....对于乡村地区和小城镇来说将会造成创造就业机会的困难，所以我们要对这些地区加大资金力度。”(Hürriyet Daily News)

### 欧盟对土耳其的援助不会彻底解决问题：联合国开发计划署

据联合国开发计划署（UNDP）在土耳其的常驻代表 Kamal Malhotra 表示，欧盟对土耳其承诺的用以缓解 200 万难民带来的经济负担的 30 亿欧元不足以彻底解决问题。

“我们正在密切关注土耳其政府与欧盟之间的谈判，” Malhotra 说。

“首先，欧盟对土耳其三十亿欧元的援助不会彻底解决这个问题，”他告诉每日自由报。

联合国开发计划署伊斯坦布尔私营部门中心的 **Gülçin Salıngan** 补充道，一个难民的平均流亡时间为 17 年。

到目前为止，欧盟还没有对 11 月 29 日欧洲各国领导人和土耳其总理 **Ahmet Davutoğlu** 会议上决定的，用以援助土耳其的 30 亿欧元资金有所安排。

不过德国已经承诺提供 5 亿欧元。

**Malhotra** 还表示，联合国开发计划署一直以来得到土耳其政府有力的支持，并回顾起联合国机构去年将区域中心从斯洛伐克转到土耳其。

联合国在伊斯坦布尔，安卡拉，尚勒乌尔法，加齐安泰普和哈塔伊均设有办公室，并有近 1000 名工作人员。(Hürriyet Daily News)

### 土耳其继续从伊拉克北部撤军

土耳其上周六宣布，将继续从伊拉克北部一个军事基地撤军，承认就部队部署方面并将训练库尔德和逊尼派阿拉伯军来对抗伊斯兰国家作为任务的一部分，与巴格达意见不一致。

作为一个国际训练任务的一部分，土耳其最近派援军去摩苏尔附近的 **Bashiqa** 基地，惹怒了伊拉克政府，他们表示从未邀请过土耳其部队。

本周，在土耳其和伊拉克领导人之间的会谈后，土耳其撤回了部分部队。上周六，土耳其外交部表示，将继续将其部队转移。

目前还不清楚有多少部队将被转移。

巴格达敦促土耳其将境内的部队全部撤出，称此次部署是“非法入侵”并且侵犯了伊拉克主权。土耳其官员表示，增援部队和坦克是为了保护土耳其军事教官而部署的。

外交部称：“土耳其重申对伊拉克的主权和领土完整的支持，并承认在土耳其保护部队的部署方面与伊拉克政府意见不一致。”

白宫发表的声明表示，土耳其声明发表的前一天，美国总统奥巴马敦促土耳其总统埃尔多安采取更多措施来缓和与伊拉克的紧张局势，并从训练营撤军。

“土耳其将继续就该国在对抗伊斯兰国中的军事贡献与伊拉克政府协调，”土耳其外交部发表声明表示，用缩写来描述伊斯兰国，称其为 **ISIS** 或

ISIL。“土耳其重申其对与全球联盟深化合作来对抗伊斯兰国的承诺。” (www.nytimes.com/)

### 与俄争端致使土耳其寻求多元化天然气供应

在俄罗斯战机被土耳其空军击落后，土耳其与其主要的天然气供应商俄罗斯的关系也随之破裂，土耳其领导人为寻求多元化供应欲与各区域能源生产商合作。总统 **Tayyip Erdogan** 和总理 **Ahmet Davutoglu** 于本周分别出访土耳其的主要能源合作伙伴卡塔尔和阿塞拜疆，为避免冬季来临后给能源供应带来的经济上的破坏性干扰而做出努力。

分析人员和土耳其官员认为俄罗斯未必会切断对土天然气供应，但若此举真的实施，将对土耳其的经济造成严重伤害，安卡拉正在制定应急计划。

土耳其通过两条主管道，穿过全国的工业中心马尔马拉地区，其中包括土耳其最大的城市伊斯坦布尔，以及对任何供应中断最敏感的区域，从俄罗斯购买天然气 2 7 0 亿立方米，约占其消耗量的 6 0 %，

能源部官员表示，从土库曼斯坦购买天然气和增加土耳其的第二大天然气供应商伊朗的供应都在考虑方案的范围内。也有可能去伊拉克北部寻求

供应。**Davutoğlu** 周四访问阿塞拜疆意在通过向欧洲输气 160 亿立方米的重点项目，跨阿纳托利亚天然气管道项目，来增大天然气进口。

达武特奥卢(**Davutoglu**) 在访问巴库时表示，土耳其和阿塞拜疆已经同意在原计划 2 0 1 8 年年中前完成项目。本周早些时候，埃尔多安 (**Erdogan**) 访问了卡塔尔，就可能从其盟国海湾阿拉伯购买更多的液化天然气 (LNG) 进行了探讨。

TEPAV 研究员 **Aysegul Aytaç** 在近期的一份报告中称，对于高度依赖天然气进口的国家来说，建立供应保障最重要的一点就是要有相当于 20% 到 30 % 消费量的存储容量。对土耳其来说就是 6 %。她表示，近一半的土耳其发电量来源于天然气，也就意味着家庭用电和工业用电都极易受到影响。工业和发电中使用替代产品的不足和家庭中使用非天然气的不便都为中期带来了不可避免的困难。(Hürriyet Daily News)

## 土耳其与中国

### 阿里巴巴与土耳其电商 E-Glober 开展合

据土耳其 **Today's Zaman** 网站 11 月 30 日报道，全球著名电商阿里巴巴旗下网站 **Alibaba.com** 和土耳其电商 **E-Glober** 宣布合作，



并发表合作计划，将帮助土耳其中小规模企业迈向地区与国际市场。

11月30日，E-Glober发表声明称，这次合作将使E-Glober Alibaba.com成为阿里巴巴金牌供应商的一员，并负责管理客户服务业务。声明还称，这次合作为土耳其企业提供了一站式全球资源采购途径，为其开展国际贸易提供了便利。

土耳其Alibaba.com的负责人Cüneyt Erpolat称：“通过这次合作，我们对土耳其未来的商业形势充满了信心。我们也将继续努力，帮助更多土耳其企业寻找到全球客户。”Alibaba.com成立于1999年，从商品数量上看，它是全球最大的线上商品交易网站。

E-Glober主席Mehmet Ali Yalçındağ说：“我们和Alibaba.com都对土耳其的未来充满了信心，都希望推动土耳其企业走上国际舞台。土耳其电商就是此次合作的中心。”(tech.qianlong.com)

## 中国大使说发展战略契合将促进中国与土耳其关系发展

中国驻土耳其大使郁红阳11日表示，发展战略高度契合为中土两国关系全面深入发展提供了难得的机遇。

郁红阳当天在伊斯坦布尔出席“了解中国及与中国商业合作”大会时指出，中国国家主席习近平提出“一带一路”倡议以来，得到国际社会特别是“一带一路”沿线许多国家的积极响应和广泛参与，“势头已起，效应初显”。多个国家同中国签署了共建“一带一路”合作文件，一大批多边和双边重大合作项目稳步推进。

郁红阳强调，土耳其也制订了“中间走廊”计划，“双方的发展战略高度契合，为两国关系全面深入发展带来了难得的机遇”。中方愿与土方加强战略沟通，对接发展战略，切实落实好双方签订的政府间共同推进“一带一路”建设谅解备忘录。

土耳其工商业协会北京代表处代表伊拉兹·图尔汗·阿尔法然认为，双边贸易发展为土中在基础设施、金融、汽车、纺织、旅游、电商和农业等领域投资带来了机遇。

中土两国商界人士和知名学者出席大会。中国工商银行（土耳其）股份有限公司董事长徐克恩在会上表示，工银将立足本地、辐射周边、连通欧亚，尤其要发挥人民币资金充足的优势，提供人民币融资服务。(news.xinhuanet.com)

## 沈阳铝镁院新技术设备成功出口土耳其

近日，土耳其共和国 ETI 铝业公司（以下简称“ETI”）向中铝国际沈阳铝镁设计研究院有限公司（以下简称“沈阳院”）颁发了 94 台电解槽性能考核合格证书，五项考核指标全部通过。从 2005 年项目发起，至 2015 年业主颁发考核证书，十年一瞬，沈阳院向全世界证明了自身的电解铝技术已达到国际先进水平。这对未来沈阳院的电解铝技术进一步“走出去”，在全球电解铝行业获得更多话语权具有里程碑式的意义。

铝业公司塞伊迪谢希尔电解铝厂位于科尼亚省西部，是土耳其唯一一家集矿山、氧化铝、电解铝、铝加工为一体，拥有完整产业链的综合性铝业公司。在经过对国内外多家技术提供商，多方面的比较和选择之后，ETI 最终选择了拥有较高技术水平、较强设计能力的沈阳院作为合作伙伴。

在该项目中，沈阳院提供了包括项目设计、施工监理、技术服务、电解槽启动运行指导、部分设备供货等多方位的服务内容。（[www.chinagb.org](http://www.chinagb.org)）

## 土耳其榛子出口商对中国市场十分乐观

土耳其是全球最大的榛子产区。当中国消费者拿起一袋进口榛子时，它就很有可能来自土耳其北

部黑海边的山坡上。在过去的十五年中，土耳其已经成为世界榛子主要的生产国，榛子也成为了土耳其作为农产品出口大国的重要出口产品。

土耳其的榛子产量占据了全球的四分之三，其出口量也在全球贸易额中占据了相同的份额。2014 年冰雹和霜冻摧毁了榛子花蕾，造成当年土耳其的榛子收成下降到 40 万吨，引起全球供应的短缺和价格飞涨。同时也导致了依赖榛子为原料的能多益榛子酱和费列罗巧克力不得不以高价稳定其供应。近日，国际果蔬报道从土耳其榛子推广协会（FTG）处了解到，根据 2015 年 8 月份的收获季统计，土耳其榛子产量反弹，上升至 73 万吨。

FTG 发言人 Sertaç Toramanoğlu 先生告诉国际果蔬报道，目前，中国市场在土耳其巨大的榛子出口中仅占据了很小的比例，大约维持在 3000 吨左右的榛子仁（相当于 6000 吨带壳榛子）。但这一数量仍然使土耳其超过美国成为了中国榛子的第一大供应国。自 2001 年以来 FTG 一直在中国市场进行营销推广活动。该协会认为近年来土耳其对中国榛子的出口量和增长速度都有了显著的增加，这也表现出土耳其榛子出口商对中国市场的前景十分乐观。“在不久的将来，中国将成为土耳其榛子最重要的出口目的地之一”，Toramanoğlu 表示，“随着中国消费者购买力的

不断增强和对健康食品认识的提高，中国将始终是 FTG 市场营销的一个重要战略市场。”

土耳其榛子作为一种健康食品原料广泛的运用在从冰淇淋到糖果的各种零食中，并以各种形式呈现给消费者和食品加工厂，这包括：带壳的、自然开口的、去壳的、烤制的、剁碎的、切片的、粉状和酱状的。Toramanoğlu 表示土耳其榛子作为原料已经应用在众多的食品公司的产品中，包括中国的著名品牌蒙牛和金帝，以及跨国食品公司玛氏和好时在内的国际食品品牌。(guojiguoshu.com)

### 纺织商会张锡安副会长会见土耳其海关和贸易部代表团

12月2日，张锡安副会长会见土耳其海关和贸易部卡拉波格(Çağatay Yasin Karaboğa)司长一行七人，双方就中土两国纺织服装行业现状及发展方向和商会运作情况等问题进行了深入探讨。

土耳其海关和贸易部一行此次来访是该部“土耳其纺织品、皮革和鞋类行业调研”的一部分，该项目由土耳其海关和贸易部牵头，由安卡拉大学具体执行，涵盖纺织品、服装、鞋类等九大门类产品。调研从数据分析、海外访谈等多个角度入手，旨在学习其他国家纺织服装行业面对复杂的国际国内经济形势，所采取的有效措施，以供本

国行业学习借鉴。同时，在交流中互换信息，探讨未来合作。

会谈期间，张锡安简要介绍了我会的基本情况、主要职能和业务范围，指出中土纺织服装贸易与合作存在巨大潜力，并回答了对方关于大型企业和中小企业合作、跨境电商发展、产业集群、企业“走出去”、创新与研发等方面的问题。同时，他还询问和了解了土耳其纺织服装行业发展趋势，表达了与土方加强行业交流与合作的愿望。张锡安邀请对方在项目结束后向中国企业发布和宣传调研成果，以此促进中土纺织服装企业间的对接与合作，进一步发掘双边贸易往来的巨大潜力。(fibreinfo.com)

### 天辰公司与土耳其企业联手拓展全球工程市场

12月15日，坐落北辰区的天辰公司与土耳其第二大工程公司——复兴重工业公司签署战略合作谅解备忘录，双方将携手共同开拓全球工程市场，标志着天辰公司践行国家“一带一路”和天津市“走出去”战略，加快企业国际化进程迈出了新的一步，也将为中国机械装备出口和拉动相关产业链起到积极促进作用。

北辰区委书记张盛如，土耳其驻中国大使馆首席商务参赞哈里·马德兹勒，北辰区领导杨焕、陈

健，天辰公司董事长王志远，土耳其复兴重工业公司总裁阿汉默德出席签字仪式。

据了解，复兴重工业公司是土耳其一家集承包、能源投资、医疗投资、发展和投资以及教育基础等各方面于一身的全球著名的国际承包商。天辰公司是一家可承担各行业工程的工程设计、设备采购、施工管理全程服务的国际型工程公司，目前境外业务达业务总量的 50%。

土耳其地处丝绸之路经济带的重要节点，天辰公司与复兴重工业公司签署备忘录后，双方将充分发挥各自在工程总承包和工程施工方面的优势，深耕土耳其及周边国家市场，加强在中东、中亚、非洲等市场关于炼油、天然气、化工、能源、电站及其他领域共同合作。由天辰公司提供工程技术、设计、设备材料采购及施工、开车指导；复兴重工业公司提供政府关系协调，土建施工和安装。通过承揽更多国际工程，促进中土两国经贸合作，为国家“一带一路”战略的实施做出积极贡献。（chinacem.com.cn）

### **DHL 为中国土耳其铁路走廊新丝绸之路铺路**

欧洲与亚洲领先的海陆空货运服务供应商 DHL 全球货运 (DHL Global Forwarding) 今天宣布连接中国和土耳其的新南方铁路走廊沿线的首发货运服务。

该走廊占据了“一带一路”构想下丝绸之路经济带的主要节点。“一带一路”构想预计将在未来十年产生 2.5 万亿美元（2.35 万亿欧元）的年度贸易额。货运服务从中国连云港出发，沿着铁路走廊，途经三个中亚国家（哈萨克斯坦、阿塞拜疆和格鲁吉亚）以及两个海运过境站，最后抵达伊斯坦布尔，货运服务依据运输状况，总计约 14 天，客户可选择通过卡车立刻将货物运往土耳其任一城市。

DHL 全球货运亚太区首席执行官梁启元 (Kelvin Leung) 表示：“商谈跨越丝绸之路经济带的复杂的跨国货运要求并不容易。它需要深刻了解各个市场的不同监管情况以及道路运输情况、与当地市场专业人士及监管机构有强大合作，并有能保证速度和效率的跨境贸易通关的丰富经验。包括 DHL 在内的全球货运服务商在使新丝绸之路成为经济增长一部分方面发挥了重要作用。”

这条铁路走廊是在 DHL 与哈萨克斯坦的全国多式联运运营商 Kazakhstan Temir Zholy Express (KTZ Express) 签署了合作谅解备忘录之后而铺设的，促进了中欧之间途经哈萨克斯坦商业中心的铁路连通性，包括新成立的霍尔果斯经济特区的发展。DHL 也与中国、阿塞拜疆和格鲁吉亚铁路部门、Karvan Logistics、RTSB Logistics、三个国家的过境政府部门以及连云港市政府进行了

密切合作，获得了他们对于铁路走廊运营的全面支持。

DHL 全球货运中国区首席执行官黄国哲 (Steve Huang) 表示：“过去十年，中国和丝绸之路沿线国家的贸易额每年平均增长 19%，‘一带一路’的建立将进一步促进已然强劲的经济贸易额。土耳其已经将中国视为其第二大进口源，欧盟则是它最大的出口市场[4]。连云港-伊斯坦布尔线路等新走廊不仅将提高土耳其的战略重要性，也将促进中欧之间的相关经济发展。”

DHL 北亚区首席执行官兼 DHL 全球货运亚太区增值业务负责人 Charles Kaufmann 表示：“不管货运的始发地或目的地在哪里，一个灵活、全面的服务网络在各种情况下为客户带来更高的可靠性和效率。随着‘一带一路’构想的成形，DHL 已经开始建设大部分基础设施并提供确保沿路所有国家无缝贸易往来的支持。”

这条铁路走廊还伴随着阿塞拜疆、格鲁吉亚和土耳其之间的备份货运服务支持，拓展了 DHL 全球货运经由北部和西部多式联运走廊的三项现有服务。该公司最近拓展了服务，经由中国大陆将台湾与欧洲连接在一起。(prnasia.com)

## 郁红阳大使会见土耳其新任能源和自然资源部部长

12 月 21 日，郁红阳大使会见土耳其新任能源和自然资源部部长阿尔巴伊拉克，就两国能源领域合作交换意见。

郁大使祝贺阿履新并表示，今年中土两国领导人两度会晤，就双边关系全面深入交换意见，为两国合作打下坚实基础。经贸合作是两国关系的重点，能源合作更是其中的重要领域。近年来，中国企业积极参与土能源领域规划和建设，双方能源合作势头正劲。希望部长阁下大力促进中土能源合作进一步向前发展，并为中国企业竞标能源项目、申请能源项目行政许可等提供支持。

阿尔巴伊拉克部长表示，新一届内阁成立后，土耳其进入发展新阶段，中国大使也是我履新后会见的第一位驻土耳其大使。土方愿与中国更好更快开展合作，不断推进双边关系向前发展。两国能源合作基础坚实，土方欢迎中国企业积极参与土天然气和褐煤电站项目建设，不断推进新项目合作取得积极成果，实现互利共赢。驻土耳其使馆商务参赞朱光耀参加了会见。(chinacem.com.cn)

## 郁红阳大使出席“了解中国及与中国商业合作”大会

12月11日，驻土耳其大使郁红阳应邀出席土耳其工商业协会在伊斯坦布尔举办的“了解中国及与中国商业合作”第三届大会，并就中土双边关系和加强“一带一路”战略对接发表致辞。土耳其工商业协会会长姜森和土经济部官员、中土两国商界精英、知名学者等200余人出席大会。

郁大使在致辞中祝贺“了解中国及与中国商业合作”第三届大会成功召开。他说，中土领导人均从战略高度看待两国关系，坚定致力于推动中土战略合作关系发展。今年7月份，埃尔多安总统对中国进行国事访问，11月，中国国家主席习近平赴安塔利亚出席G20峰会，两国领导人实现年内两度会面。明年，中国将举办G20第十一次峰会，土耳其将作为“三驾马车”之一参会，两国在多边领域沟通密切。郁大使强调，尊重各自选择，相互照顾核心利益和重大关切，是中土关系得以发展的重要经验，也是中土关系未来平稳健康发展的重要基础。

郁大使指出，近年来中国与土耳其经贸发展势头迅猛，双边合作领域和成果日新月异。2014年，中土贸易总额达277.4亿美元，中国在土耳其承揽的工程承包合作累计签订合同总额也高达142亿美元，现在这些领域的增速每年都保持在

两位数以上。中国已成为土耳其第3大贸易伙伴、第2大进口来源和第19大出口市场。两国经贸合作领域不断扩大，中国对土投资和金融合作已成为中土经贸合作的亮点，高铁和新能源成为新的合作重点，农业和电子商务等新兴领域异军突起。由中国企业承建的高铁项目安伊高铁连接土耳其最大城市伊斯坦布尔和首都安卡拉，极大改善了两市间的铁路交通，中国新能源企业中电光伏在伊斯坦布尔设厂，大大带动了土耳其新能源产业发展，为实现中土两国能源产业优势互补和推动“一带一路”投资贸易合作注入了新能量。今年，中国工商银行正式收购土耳其纺织银行，中国银行也有望近期在土耳其投资项目。土耳其境内已形成由中国商业银行、中国国家开发银行、中国进出口银行以及中国出口信用保险公司等金融机构构成的金融信保综合服务体系，共同为两国企业参与“一带一路”项目建设提供强大的资本后盾。

郁大使说，G20安塔利亚峰会期间，中土两国签署了关于土耳其樱桃和乳制品向中国出口的检疫议定书，两国农业领域合作迈上新台阶。峰会上，两国还签署了开展电子商务合作的谅解备忘录，双方将就具体细节进行磋商，尽快签署跨境电商合作实施协议，进入实际运行阶段。可以预见，电子商务将有望成为两国贸易新的增长点。中方还愿同土方探讨在双边贸易和投资中扩大使

用本币，促进贸易和投资便利化。这些新的协议和举措必将为经贸合作注入新的动力。

郁大使表示，共建“一带一路”倡议提出以来，经过两年多的贯彻和实践，已在多方面取得了可喜进展。沿线各国对“一带一路”已形成战略共识，合作意愿持续升温。多个国家同中国签署了共建“一带一路”合作文件，一批合作项目稳步推进。

亚洲基础设施投资银行有望年底成立并投入运营，丝路基金也已顺利开展实质性项目投资。这些举措为“一带一路”建设提供了坚实的保障。中土两国自古便通过“丝绸之路”紧密相连，互通有无。中国“一带一路”倡议和土耳其“中间走廊”计划都致力于实现国家发展和民族复兴，强调与周边国家合作实现共同发展，是两国根据自身国情提出的具有战略意义的发展规划。今年 G20 峰会期间，习近平主席与埃尔多安总统共同见证了关于中土共推“一带一路”建设的谅解备忘录的签署，双方战略对接取得实质性进展。中方愿与土方加强沟通，切实落实好谅解备忘录，推动中土战略合作取得更加丰硕的成果。

姜森会长致辞表示，共建“一带一路”是土中发展商贸合作的重要机遇，作为互利双赢经贸合作的参与者、推动者，两国企业家要积极参与到“一带一路”建设带来的机遇中来，把合作潜力转化为实实在在的合作成果。

会上，两国商界精英和学者就中国经济新常态与世界经济的关系、“一带一路”建设对中土经贸合作影响、中土企业如何进一步加强合作与了解等议题进行了热烈讨论，取得大量共识。

丁小红参赞、驻伊斯坦布尔总领馆商务领事黄松峰与会。（[fmprc.gov.cn](http://fmprc.gov.cn)）

### 横河电机收购土耳其经销商 迈向新兴市场

横河电机集团宣布其子公司横河电机(欧洲)公司收购了位于土耳其伊兹密尔的经销商 **Birlecik Endüstriyel Sistemler Ve Tesisler A.(BEST)**100% 的股份。该次股份收购是 11 月 25 日完成的。

凭借这次收购，横河电机强化了对具有巨大增长潜力的土耳其市场的关注。这将使横河电机能在电力行业等有前景的领域拓展业务。通过这次收购，横河电机也将强化与土耳其的客户的关系。

“BEST 自 1977 年起成为横河电机的经销商，已经在石油天然气领域建立了良好的声誉，并将继续为客户提供巨大的价值，”横河电机(欧洲)公司的总经理 **Hermanvanden Berg** 评论道，“横河电机致力于与客户一起合作，帮助他们从工厂运营中获得最大价值。这次收购是我们在新兴市场、尤其是在包括电力和能源领域在内的目标行业中扩大影响的计划迈出的重要一步。”

横河电机 2015 年庆祝建社 100 周年，将继续与客户一起创造新价值，实现更美好的未来。横河电机目前正在加快转型，以在接下来的 100 年中继续保持增长。为了与利益相关者共享该愿景的真髓，并鼓励所有员工协力追求该目标，横河电机确立了“Co-innovating tomorrow”的公司品牌标语。

“Co-innovating(合作创新)”宣告了我们通过与客户长期合作开发解决方案、从而共创价值的决心。“tomorrow(成就未来)”表达了我們稳步扎实地成功迈向未来的信念。

在这一新标语的激励下，横河电机将努力与客户建立更强的信任关系，与客户一起创造新的价值、共同发展。这次收购代表了横河电机通过长期的合作伙伴关系追求这些目标的决心。通过这种方式，横河电机进一步强化了其使命，确保客户获得长期成功，有助于建立可持续发展的社会。(new.1718china.com)

#### 货币兑换 ( 31.12.2015)

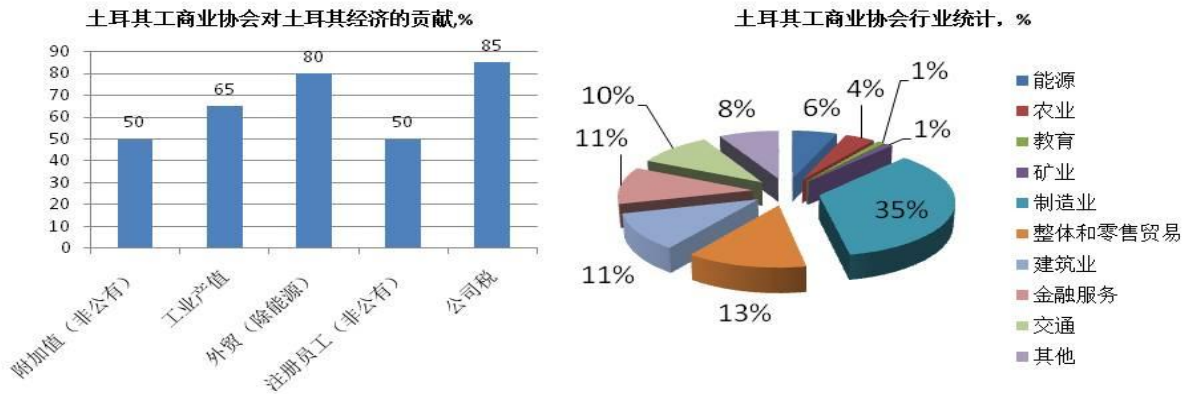
1 土耳其里拉= 2.2242 人民币

1 土耳其里拉= 0.3425 美元

(www.xe.com)



## 数字 TÜSİAD



### 知道吗?

- 土耳其是全球第17大经济体，欧盟27个成员国中的第6大经济体。
- 土耳其是全球第11大钢铁生产国，汽车产量也在世界上名列前茅。
- 黄金海岸、旖旎风光使土耳其成为世界第7大旅游目的地。
- 2008年，在全球大部分航空公司遭受金融危机带来的重挫时，土耳其航空公司实现了327%的利润。
- 截止到2008年，土耳其拥有4400多万的信用卡用户、6600多万的移动用户和3000多万的互联网用户。
- 土耳其工商业协会（TÜSİAD）成立于1971年4月2日，是由土耳其私营企业组成的非政府性组织。
- 迄今为止，TÜSİAD会员所代表的企业多达20,000多家和12个联合会。
- TÜSİAD 下设9个工作委员会，30个工作组。
- 阿勒祖罕·东安·亚勒琴达（Arzuhan Doğan Yalçındağ）女士是TÜSİAD第一位女主席。
- TÜSİAD 在土耳其的工商企业中扮演着重要角色。协会中除政府官员和农业经营者之外，大约有50%的工作人员同时在TÜSİAD成员公司里就职。其成员所代表的行业分布于制造业（35%）、批发和零售业（13%）、建筑业（11%）、交通运输业（10%）、能源（6%）、农业和食物加工（4%）、采矿业（1%）、教育（1%）以及其它行业（8%）。
- 其它行业（8%）。